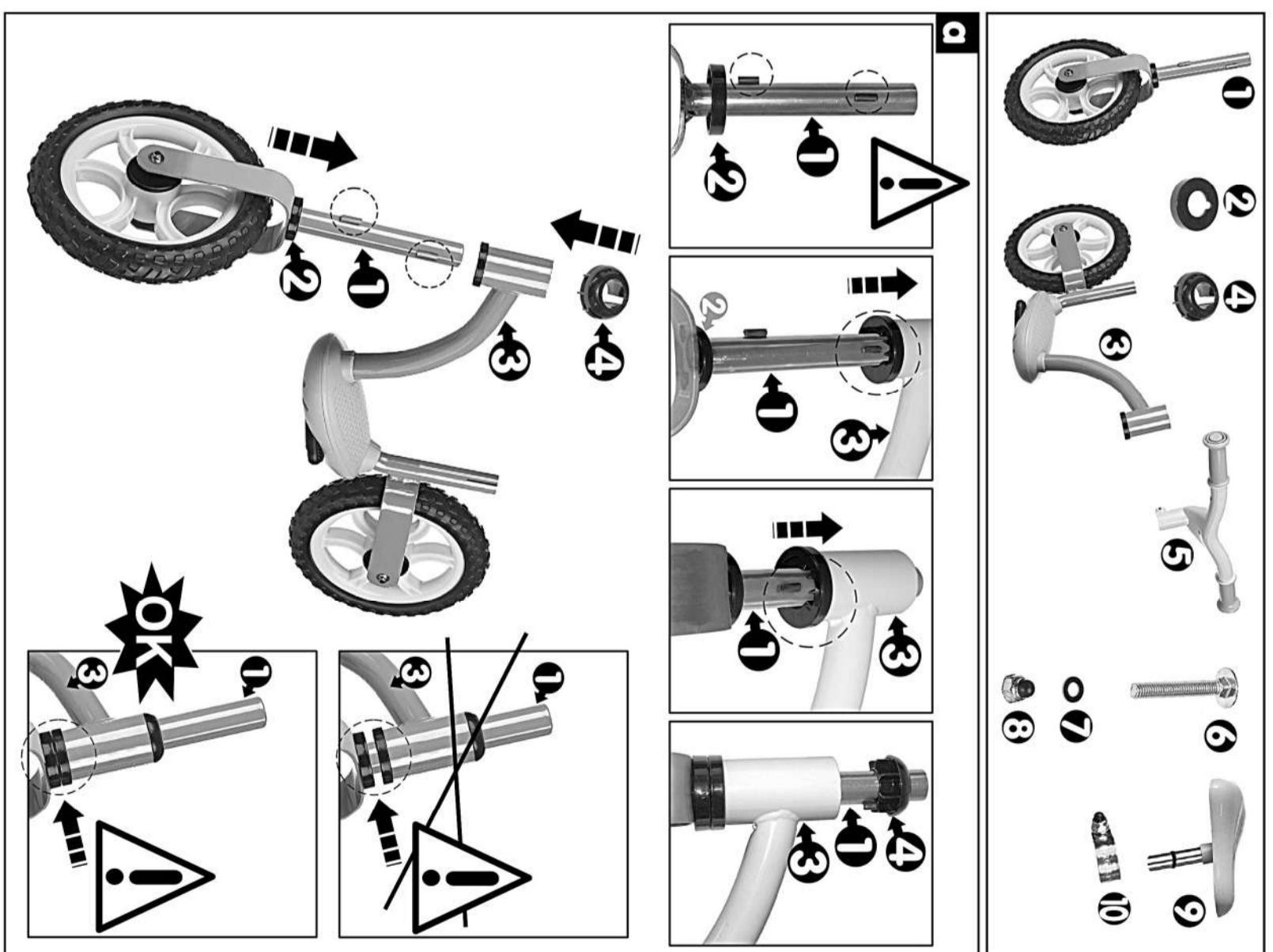
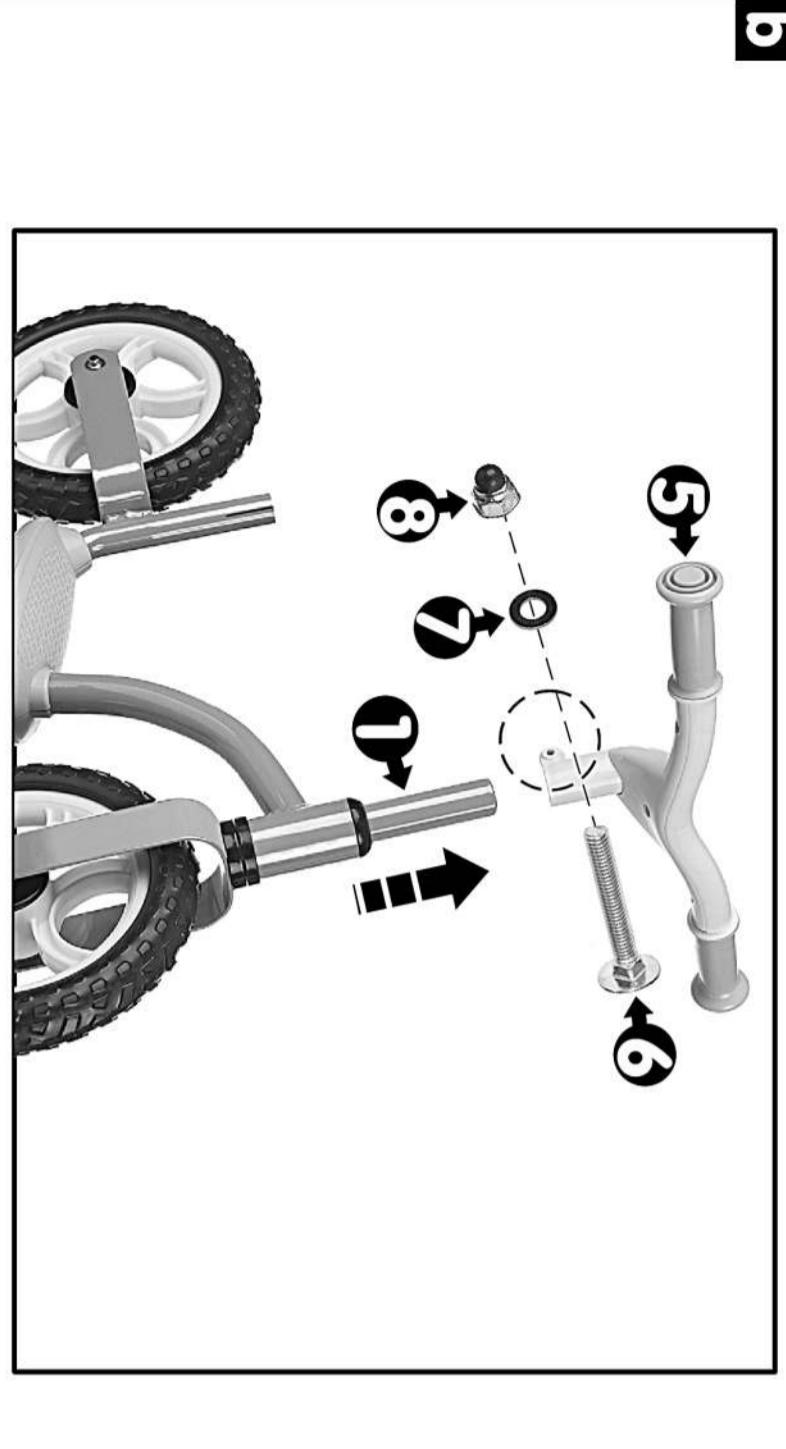


УЛА - зберігайте що інструкцію на випадок можливого використання умалюваному уага! Шоб веергти від небезпек, пов'язаних з улаковою (мотузкою, пластиковою півкою Накопичником для недавнини, інструментами для збиранні продукту, якщо, привергти всі предмети, що не є іграшками). Праця повинна збиратися тільки дорослими. УВАГА! Ніколи не залишайте дитину, яку трається, без нагляду дорослих! УВАГА! Не користуватись на прохідній частині доріг та вулиця будь-яку скргу повинен супроводжувати доказ придбання (квитанції) Делегат починки були обробленіми дорослими за допомогою інструменту для уникнення різків країв. Для одночасного використання тільки однією дитиною, на горизонтальній поверхні. Машини не дозволють уникнення складів, після сходів, пагорбів, доріг чи на ухилі! На початку кожної при перевезенні стан виробу (збиранка, захист, пластикові делегат і електротрелі) Якщо виявлено несправність, не використовуйте пристрій, поки вони буде видемонтувані. Батики повинні проконструювати установку системи гальмування. Складання та розбирання має проводитись дорослими. Для безпеки вашої дитини, на яких умов буде продуктивне повинен пересуватись швидше, ніж 5 км/години (бігом, на скатах, велосипедах, і т.). Використовуйте з закритим вуутом - Ця іграшка потребує стрінгтіс та обережності в користуванні, щоб уникнути нещадних випадків, падінь та заткненів, в яких можуть бути трамвайні користувачі і інші особи. Перед початком пригучання з дитиною відмінно заспокоїть застеження та попередіть дитину про можливі небезпеки! Недотримання інструкції може спровокувати падіння, перекидання або пошкодження.

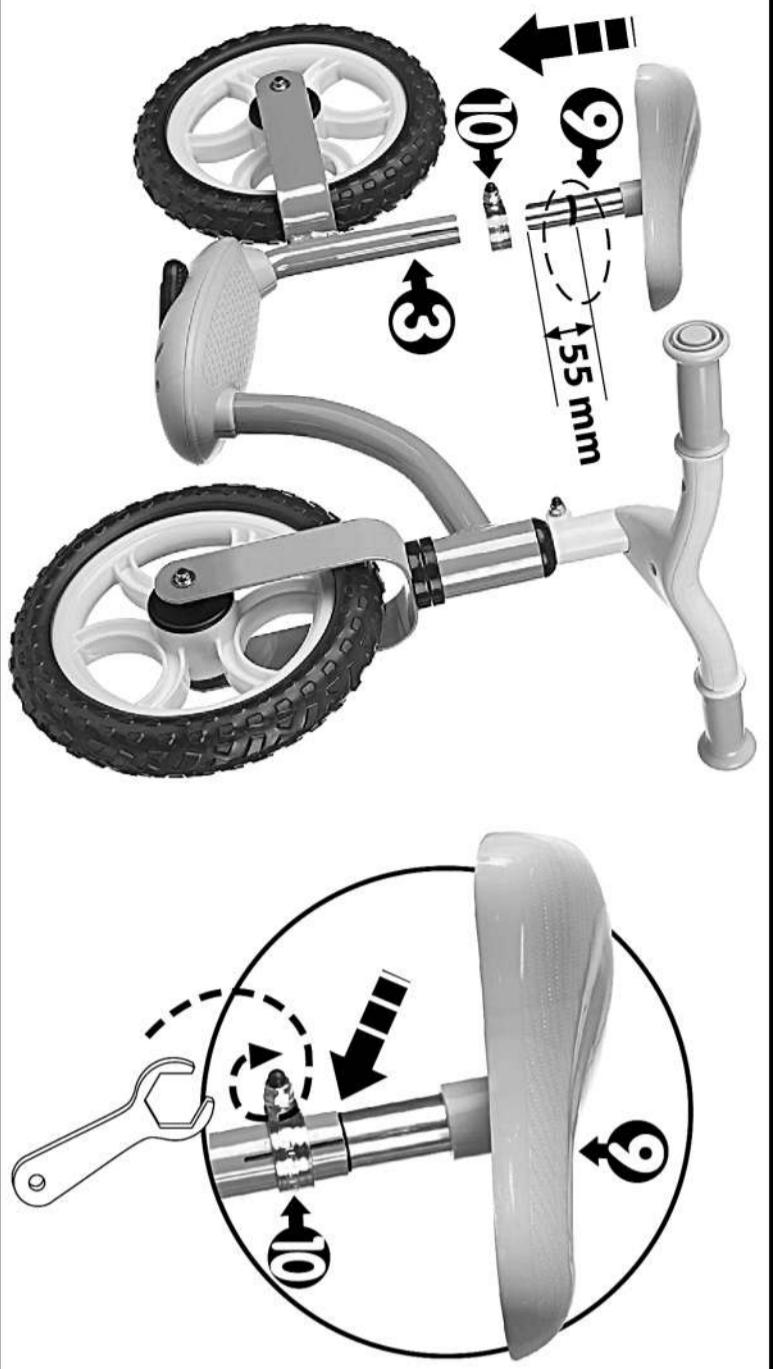
jne) seotud ohtude ennetamiseks eemaldage kõik esemed, mis ei ole mänguasja osad. Mänguasi tuleks kokku panna vasttava täiskasvanu poolti HOIATUS! Ärge kungagi lubage lastel mängida ilma täiskasvanu ja lärevalvetu HOIATUS! Mitte kasutada väliskellit kaebustele tulbed lisadatu ostu tööndav dokument (kui vält). Ärge läbi mängi ilma peab täiskasvanu eemaldama osadevahelised plastikid või metallist ühendused. Kasutamiseks ainult ühele lapsele korraga, horisontaalsel pinnal! Vältida tuleks ohutlike konti, nt. kalditeesid, maanteesid, alasid treppide, kraavide, basseinide ja teiste veekogude läheades. Kontrollige töö teise seisukorda (koost, kaitsts, plastikid ja/või elektrilised osad) regulaarselt enne iga mängukorda! Defektide avastamisel ärge kasutage töötud kuni see on parandatud. Lapsevanenad peavad tagama blokeerimislüsisid paigalduse. Tehnilisi kohandusi peaks läbi viima vastutav täiskasvanu. Iete lapse ohutuse tagamiseks ei tolki toodet mitte mingil juhul tükkata kiiremini kuni 5 km/h (joostes, uusitudes, jalgrattaga sõites vms). Kasutada ainult kinniste jalanaudtega. See mänguasi eeldab käteosavust; kasutajat või teisi lähevalvibüröö laste vastada võivat ometustega kuumustise või kokkupõrgete vältimiseks tuleb seda kasutada eettavatikult. Enne teguevustite alustamist peab lastega läbi arutama holetused, ohuühiseid ja võimalikud ohud. Juhiste mittejärgmine võib pölijustada kukkumist, ümbermi-

LV „informacija saglabāšanai. Uzmanību! Lai izvairītos no iespējām ar iepakojumu saistītiem riskiem (skavas, plastikātā plēve, uzpūšanas uzgalis, instrumentu izstrādījuma montāžai utt...), nepent nos visu, kas nav rotātieši sastādītu. Rotaļlietu jāmontē atbilstīgām pieaugušajam UZMANĪBU! Neļauj bērniem spēlēties ar pieaugušo uzraudzību. UZMANĪBU! Nedrīkst izmanton tur satiksmes ceļa. Ikvienai stūdzībai jāpieliek viedību un apstiprinās dokumenti (kases čeks). Dalu atvienošanu veic pieaugušais ar attiecīgo instrumentu, lai izvairītos no asām malām. Vienlaicīgi to var izmantot tikai viens bērns uz horizontālās plaknes. Izvairīties no tādām bīstamām vietām kā dzelceļi, iela, kāppu tuvums, grāvis, plāsmas vai citas uguns līnijas. Pirms spēles sesijas regulāri pārbaudit izstrādājumu stavokli (savienojumi vietas ar zasaigēlementus, plastmasas daļas u.c.). Ja tiek konstatēti pārbaudēs izstrādājumu nelieloti, pirms jaun veikts remonts. Pieņemtūk ir sekot lieži bloķēšanas sistēmas vai pasākumu pielietošanai. Tehniskās manipulācijas īstek pieaugušajam. Jusu bērna drošības labad, ir aizliegs stūtīt izstrādājumu ar atruumu, kas pārsniedz 5 km/stunda (piemēram, skrīneti, braucot ar skrūtīšķīdām, velosipedu u.c.), izmanton ar siegtējiem apaviem. Lai rotātātos arī so izstrādājumiem, nepieciešams zināma veiklība. Izmanton to uzmanīgi, lai izvairītos no negadījumiem, kritēniem, sadursmēm, kas varētu ievainot lietotāju vai kādu trešo personu. Pirms tiek uzsākta rotāja, pārunkār ar bēriem drošības nosacījumus un ar tiem saistītos iespējamiem rizikumiem. Norādījumu neievērošana var izraisīt kritēni, savveršanos vai dažādus bojājumus. Neļejet izstrādājumu, ja elektīribas padevēs vads ir bojāts. Lai to nomainītu, sazināties ar ražotāja remonta darbnīcu. Vada normāju var veikt vienīgi certificēts speciālists. Neizmanton gaisa kompresoru gaisa izdāšanai.





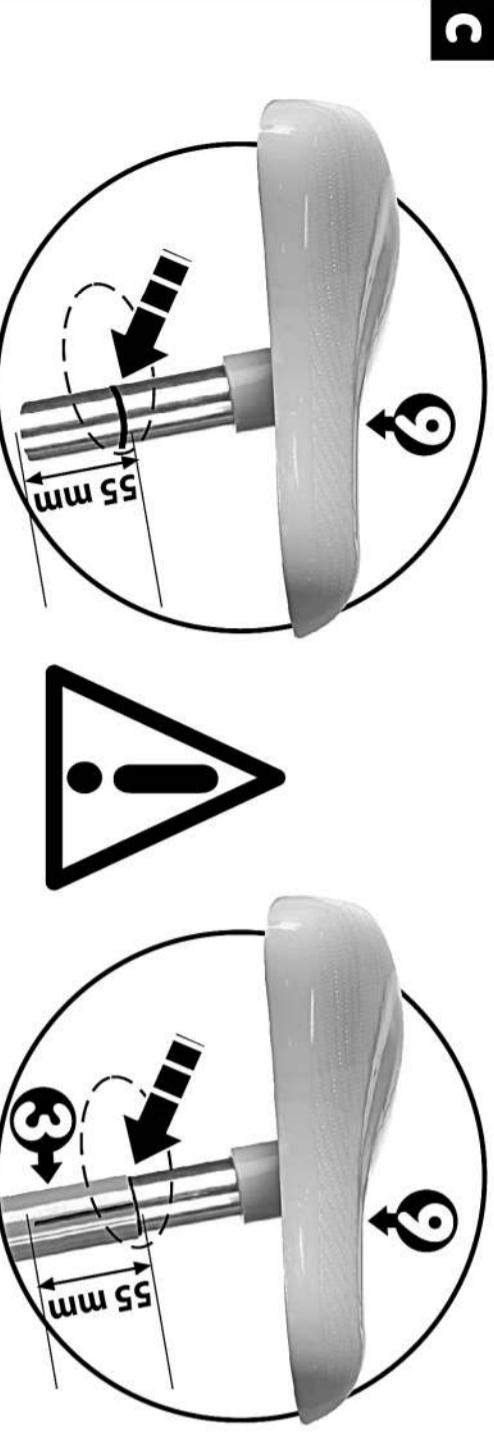
C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



A



B



C



FI • "Tärkeät tiedot, joita on säälytettävä.Varoitus! Pakkaukseen liittyvien riskien poistamiseksi (kiinnittimet, muovikäreeet, Täytössuutin, tuotteen kokoamistyökalut, jne.), poista kaikki materiaali, joka ei kuulu leluun.Lelun saa koota vain vastuullinen aikainen. VAROITUS! Älä koskaan anna lapsen leikkää ilman aikuisen valvontaa.VAROITUS! Ei saa käyttää yleisellä tiellä kaikkien valitusten liitteenä on toimitettava ostotodistus (kassakuitti).Aikuisen on irrotettava osat toisistaan jonkin työkalun avulla terävien reunojen välttämiseksi.Vain yhden lapsen käytöön kerraallaan vaakaalla pinnalla.. Valtta vaarallisia paikkoja, kuten rianteessa olevia ja kohtauspaikkoja, tulitaijien, ulma-altaiden tai muiden vesilaitaiden läheisyydessä olevia paikkoja."Tarkista säännöllisesti ennen jokaista leikkimistä tuotteen kokoapano, suolaukset, muoviset ja胎 sähköosat."Jos leikkiväliseessä havaitaan jokin vika, välinettä saa käyttää vasta korjauksen jälkeen.Vanhempien on huolehdittava lukkutuotossan tai -osien asentamisesta.Teknisä korjauksa saavat tehdä vain aikuiset.Lapsen turvallisuuden vuoksi on kiellettyä työntää tuotetta nopeammin kuin 5 km/h tuntivauhdilla (juosten, rullalautailulla, polkupyörällä, jne.).Käytettään umpinaisten kenkien kanssa.– Tämä lelu vaatii taitoa, jotta onnettomuudet, kaatumiset ja törmäykset sekä käyttäjän tai muiden läheisiä olevien loukaantumiset vältetään.Keskustele lasten kanssa varoitusista, turvaohjeista ja mahdollisista riskeistä ennen leikkin aloittamista.Ohjeiden laininlyönnin seuraukseen voi olla putoaminen tai leikkiväliseen kaatumiseen tai vahingoittuminen."

NO • Ta vare på disse viktige opplysningene.Advarsell! For å fjerne all fare som er forbundet med innpakningen (vedlegg, innpakningsplast, blåsemunnstykke, verktoy for montering av produkt, m.m.), fjern alle objekter som ikke er en del av leken.Må monteres av en voksen. ADVARSEL! La aldri barnet leke uten oppsyn av en voksen. ADVARSEL! Ikke til bruk på offentlig sted. Ved reklamasjon må kvittering medbringes. Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med verktoy for å unngå skarpe kanter. Skal brukes av ett barn om gangen, på en horisontal overflate. Unngå farlige steder sånn som baker, veier, trapper, grøfter, basseng og vann. Kontroller tilstanden på produktet (montering, beskyttelse, plast- og/eller elektriske dele) før hver gang det blir brukt. Brukes med Dersom du oppdager en feil, må ikke produktet brukes før feilen er reparert. Foreldre må sikre plasseringen av sperring systemene. Et hvert teknisk inngrep skal gjøres av en voksen. For barnets sikkerhet er det forbudt å skyve produktet i over 5 km/t (løp, rollers, sykkel osv.)Brukes med sko. Denne leken krever ferdighet og skal brukes med forsiktighet for å unngå ulykker, fall eller kollisjoner som trolig vil føra til skade på brukeren eller andre i nærheten.Forklar advarslene, sikkerhets indikasjonene og farene med barnet for bruk. Manglende respekt for bruksanvisning kan føra til skade.

HU • Fontos információk. Figyelmeztetés! A csomagolányaggal (tartozékok, műanyag göngölyök, fűrészlepek, szerszámok) a termék összeszerelésére, stb.) kapcsolatos veszélyek elkerülése érdekében távolítsan el minden, ami nem képezi a járőr részét. A járőr csak felelős felhőt rakhatja reklamációt a vásárlás bizonyítékra kell kísérjen (péntztrifegy). A műanyag alkatrészeket egy megfelelő szerszámmal feliszereljék. Ne használja a közelükön. Minden szébtöntsa, hogy elkerülje az éles szélleket. Egyszerre csak egy gyerek használhatja, vizsgálja a felületeket. Kerülje el a veszélyes helyeket, mint például az emelkedő ösvényeket, az útakat, a lépcsők közelégett, az árokot, a vizes medencéket vagy más vízes helyeket. Rendszeresen ellenőrizze a termék állapotát a laték kezdetekor (összeszerelés, vedelem, műanyag és/vagy elektromos alkatrészek). Ha egy hiba megalapítatásra kerül, ne használja a termékét annak kijárássá előtt. A szülőknek fel kell ügyelni a blokkoló berendezés (ek) helyzetétéről. A műszaki beavatkozásokat felnőttek végezzék. Gyereknek biztosítására elég, ha minden 5 km/h-nál nagyobb sebességet igényel, óvatosan használja a balesetek, esés és ütközések elkerülése érdekében, amelyek során a használó vagy más személy megseülhet. Mielőtt a tevékenységehoz hozzáfogná, beszélje meg a gyerekekkel a figyelmeztetést, a biztonságra vonatkozó utasításokat és az esetleges kockázatokat. A rendelkezések áthágása lezuhantáshoz, feldöléshez vagy különböző tökkremenelekhez vezethet.

CZ • Důležité pokyny k uschování. Pozor! Pro zamězení rizik spojených s balením (příslušenství, umělohmotné obaly, nařukovací nástavec, nástroje pro sestavení výrobku, atd.) odstraňte veškeré prvky, které nejsou součástí hračky. Hračka určená k montáži zodpovídá dospělému osobě. UPOZORNĚNÍ! Nikdy nedovolte dětem hrát sá bez dozoru dospělé osobě. UPOZORNĚNÍ! Nepoužívejte na veřejných komunikacích. Obsohatovat doklad o kupi (pokladní listek). Spojovací části musí odstranit dospělá osoba pomocí nástroje tak, aby se nevytvorily ostré hrany. Pouze jedním dílem na jednu vodorovnou rovinu. Vyhnete se nebezpečným místům jako cestám do kopce, ulicím, blízkosti schodů, příkopů, bazénů a dalších vodních ploch. Na začátku každé hry skontrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a/nebo elektrické díly). Pokud zjistíte vadou, nepoužívejte výrobek, dokud nebude opraven. Rodiče musí dílat na umístění zariadenia zablokovania. Montáž a demontáž musí být provedena dospělou osobou. Pro zachování bezpečnosti vašeho dítěte je zakázané tláct výrobek vyšší rychlosťou ako 5km/h (v behu, tlačením, na bicykli, atd.). Používat so zaviazanými topánkami. – Táto hračka si vyžaduje určitou obratnosť. Používajte opatrné, aby nedošlo k nehodám, pádám a srážkám, které by mohly zranit uživatele nebo třetí osobu. Hovořte s dětmi o upozorněních, bezpečnostních pokynoch o eventuálném nebezpečení. Nedodržení instrukcí může spôsobit pád, prevratenie alebo rôzne ďalšie poškození.

SK • Dôležité pokyny k uschovaniu. Pozor! Pre zamiezenie rizík spojených s balením (príslušenstvo, umelohmotné obaly, nařukovací nástavec, nástroje na zostavanie výrobku, atd.) odstraňte všetky prvky, ktoré nie sú súčasťou hračky. Hračka je určená na montáž zodpovednou dospelou osobou. UPOZORNENIE! Nikdy nedovolte deťom hrať sá bez dozoru dospěléj osoby. UPOZORNENIE! Nepoužívajte na verejných komunikáciach. Súčiastočky musí súčasťou dospělou osoby nášťojom, aby boli odstránené ostré hrany. Používajte len jedným dílem na jednu vodorovnou rovinu. Auto sa nesmie používať v blízkosti bazénu, schodov, kopca, ulice či stepania. Na začiatku každej hry skontrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a/alebo elektrické díly). Ak zistíte chybú, nepoužívať výrobok, pokiaľ nebudete opravený. Rodičia musia dbať na umiestnenie zariadenia zablokovania. Montáž a demontáž musí byť výkonaná dospělou osobou. Pre zachovanie bezpečnosti vašeho dítěte je zakázané tláct výrobok vyššou rychlosťou ako 5km/h (v behu, tlačením, na bicykli, atd.). Používať so zaviazanými topánkami. – Táto hračka si vyžaduje určitou obratnosť. Používajte opatrné, aby nedošlo k nehodám, pádám a srážkám, ktoré by mohly zraniť užívateľa alebo tretiu osobu. Používanie bezpečnostných pokynov o eventuálnom nebezpečení pred začatím aktivity. Nedodržanie inštrukcií môže spôsobiť pád, prevratenie alebo ďalšie poškozenie.

PL • Wazie informacje – należy zachowaćOSTRZEŻENIE! Aby uniknąć niebezpieczeństwów związanych z opakowaniem (zaczepy, folia plastikowa, końcówka do pompuowania, narzędzia do montażu) nałożyć na montaż hrażkę. Hrażkę určeną na montaż zodpovednou dospelou osobą.UPOZORNIE! Nikdy nedovolte deťom hrať sá bez dozoru dospěléj osoby.UPOZORNIE! Nepoužívajte na verejných komunikacach. Wszelkie reklamacje musią obserwować doklad o zakupu (pokladniczy listek). Szczytakty musi się od siebie oddelić dospelą osobą nášťojom, aby boli bazenem a dalších vodních ploch. Na začátku každej hry skontrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a/alebo elektrické díly). Ak zistíte chybú, nepoužívať výrobok, pokiaľ nebudete opravený. Rodzice musia dbať na umiestnenie zariadenia zablokovania. Montáž a demontáž musi byť výkonaná dospělą osobą. Pre zachowanie bezpieczeństwa twojego dziecka jest zakazane tlacić produkt wyssou rychloscią ako 5km/h (w biegu, tlačeniem, na rowerze, itd.). Używać w obuwiu zamkniętym. – Ta zabawka wymaga szczególnej ostrożności, aby uniknąć wypadków, upadków i kolizji, które mogłyby doprowadzić do obrażeń ciała i uszkodzeń lub osób postronnych. Należy omówić z dziećmi wszystkie ostreżenia i zalecenia dotyczące D6 bezpieczeństwa i ewentualne zagrożenia przed rozpoczęciem zabawy. Nieprzestrzeganie zaleceń może grozić upadem, przewróceniem lub uszkodzeniem.

BG • "Важни указания, които трябва да бъдат запазени. Вниманието за избягване на опасностите свързани с опаковката (ненти, пластмасови фолии, тундуци за монтаж и слободно състиване на продукта и т.н.), отстранете всички елементи, които не са предназначени за игра. Трябва да се монтира от възрастни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Не оставяйте никого детето да играе без надзор от възрастен. Извършваната покупка (касова бележка) Частите трябва да бъдат разделени от възрастен човек. За осигуряване безопасността на детето за нараняване от рехизиците ръбове. Дали се използва от един дете в хоризонтална равнина. Да се избяга на инструкцията, като например пътища с наклон; улици в близост до стълби, дупки, канавки, ями, плувни басейни или други водни площи. Проверявайте редовно в началото на всяка игра състоянието на продукта Монтаж, защита, пластмасови части и/или електрически части). Ако се установи дефект, изделието може да бъде попълвано заново, едва когато е ремонтирано. Родители трябва да наблюдават поставянето на блокиращите устройства. Тези технически манипулатии трябва да се изпълнят от възрастен човек. За осигуряване безопасността на детето е забранено изделието да се бути със скоростта на 5 km/час (да не се тича, да се кара с ролери, да не се бути с велосипед). Да се използва със затворени обувки. – Гази играчка изиска добро боравене, трябва да се използва с повишено внимание, за да се избегнат инциденти, падания и събъръщи, които биха могли да наранят потребителя или трети лица. Обсъдете с децата указанятията за сигурност и евентуално възможните опасности, преди да ги оставите да играят. Неспазването на тези указания може да доведе до падане, преопърдане или да допринесе всякви други увреждания."



03299X0/2 - P.4/8 - Ref. Drasiennne

03299X0/2 - P.5/8 - Ref. Drasienne

outils pour assembler le produit, etc...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du jouet.Jouet à monter par un adulte responsable.
ATTENTION ! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte.**ATTENTION!** Ne pas utiliser sur la voie publique.Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse).Les pièces doivent être dégrappées par un adulte avec un outil pour éviter les bords coupants. Utilisation par un seul enfant à la fois sur un plan horizontal!Eviter les endroits dangereux tels que les chemins en pente, les rues, la proximité des escaliers, de fossés, de piscines ou autres pièces d'eau.Vérifiez régulièrement l'état du produit au début de chaque session de jeu (assemblage, protection, les pièces en plastique et / ou les pièces électriques)Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé.Les parents doivent veiller à la mise en place du ou des dispositifs de blocage.Manipulations techniques à faire par un adulte.Pour la sécurité de votre enfant, il est interdit de pousser le produit à une vitesse supérieure à 5 km/h (en courant, en roller, en vélo, etc.) A utiliser avec des chaussures fermées. - Ce jouet requiert des qualités d'adresse, à utiliser avec prudence afin d'éviter les accidents, chutes et collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers.Discuter avec les enfants des avertissements, des indications relatives à la sécurité et des risques éventuels avant de se consacrer à l'activité.Le non-respect des consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations.

GB •Important information to be kept:Warning! To remove risks associated with packaging (attachments, plastic wrapping, inflation nozzle, product assembly tools, etc.) remove all items that are not part of the toy.Toy to be assembled by a responsible adult. **WARNING!** Never allow a child to play without adult supervision.**WARNING!** Do not use on a public thoroughfare. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt).The plastic or metal links between parts should be removed by an adult to avoid sharp edges. For use by only one child at a time, on a horizontal surface.Avoid dangerous places such as sloping paths, roads, areas near to steps, ditches, pools and other areas of water.Check regularly at the start of each game session the condition of the product (assembly, protection, plastic parts and / or electric parts)If a defect is noted, do not use the product until it has been repaired.Parents must ensure the placing of the blocking systems,technical adjustments to be carried out by an adult;For the safety of your child, under no circumstances should the product be pushed faster than 5 km/hr (running, on skates, biking etc.)Use with shoes closed,toy requires dexterity, to be used with care in order to avoid accidents, falls or collisions likely to injure the user or other people nearby.Discuss the warnings, the safety indications and any dangers with the children before starting the activity.The non-respect of instructions could provoke falling over or various types of deterioration.

DE •Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. Achtung! Um alle durch die Verpackung entstehenden Gefahren auszuschließen (Schnüre, Plastikfolie, Stützen, Werkzeuge zur Montage des Produktes, usw. ...) entfernen Sie alle Elemente, die nicht Teil des Spielzeugs sind.Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden.**ACHTUNG!** Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen.**ACHTUNG!** Nicht auf öffentlichen Verkehrswegen verwenden.Den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein).Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Werkzeug abgetrennt werden, so dass keine schneidenden Kanten entstehen.Nutzung bitte immer nur von einem Kind und auf einer horizontalen Fläche.Gefährliche Orte vermeiden, wie zum Beispiel Wege mit Gefälle, Straßen, die Nähe von Treppen, von Gruben, Swimmingpools oder andere Wasserflächen.Sie den Zustand des Produkts (Zusammenbau, Schutzfunktion, Kunststoff- und/oder Elektroteile) ehe damit gespielt wird.Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde.Die Eltern müssen das Anbringen der Verriegelungsvorrichtungen(?) überwachen.Diese technischen Handgriffe sind von einem Erwachsenen durchzuführen.Zur Sicherheit des Kindes ist es verboten, das Produkt schneller als 5 km/h zu schieben (nicht laufen, nicht mit Rollerskates, mit dem Fahrrad schieben).Mit geschlossenem Schuhwerk verwenden.– Dieses Spielzeug erfordert Geschicklichkeit. Deshalb bitte bei der Benutzung Vorsicht walten lassen, um Unfälle und Zusammenstöße, bei denen der Benutzer oder Dritte verletzt werden könnten, zu vermeiden.Sie mit den Kindern die Warnhinweise, die Anweisungen zur Sicherheit und die eventuellen Gefahren, bevor Sie sie spielen lassen.Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen.

Site internet de l'AV Erasmus : www.smashur.fr

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance: for any problems, return this card!			
Verbraucher-Info: Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an: / Klantenservice: voor inlichtingen, deze kaart naar ons terugsturen / Atención al consumidor: para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Asistencia para el consumidor: para informaciones, especifique la presente tarjeta.			
NOM / NAME:	PRENOM / SURNAME:		
RUE / STREET:	VILLE / TOWN:		
CODE POSTAL / POSTAL CODE:	PAYS / COUNTRY:		
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="padding: 5px; vertical-align: top;">Réf.:</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px; vertical-align: top;">Colors:</td> </tr> </table>		Réf.:	Colors:
Réf.:			
Colors:			
SMOBY TOYS S.A.S. SMOBY TOYS sp.c. ventes, Le Bourg Dessus - 39170 LAVANS-LÈS-SAINT-CLAUDE / FRANCE. MODÈLE DEPOSE - Fábricación en España - Made in Spain - www.smoby.com			
SMOBY TOYS GmbH Werkstraße 1 D-9076 Fürth, Germany.			
SMBA TOYS ESPAÑA S.L. Edificio América II C/ Proclam. 7, Portal 2, Planta 2a, Oficina E 28023 Madrid, Spain.			
SMBA TOYS ITALIA S.p.A. Strada Statale 22, n° Km. 23, 860 28050 Pomiciba (NO), Italy.			
SMBA SMOBY TOYS UK Ltd. Broomfield House, Bollin Road Bradford B74 7BG, United Kingdom.			
SMBA DICKIE FINLAND OY Sinkkulantie 3 B 02630 Espoo, Finland.			
SMBA-DICKIE NORICAS AS Nygardsveien 79 2213 Sandefjord, Norway.			
SMBA DICKIE USA INC. 111 Allendale, Belgium.			
SC. SMBA TOYS ROMANIA SRL Baneasa Business Center Sos. Bucuresti-Ploiesti 19-21 - Sector 1 013604 - Bucharest, Romania.			
SMBA DICKIE GMBH IP BUCSĂ, SRL AERIS 16 Bulevardul Gheorghe Doja, Bucuresti, Romania.			

N° TEL :
Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung Omschrijving van de reden van de klacht / Motivo de la reclamación / Descrizione del motivo del reclamo
Ref. Drasienne
03299X0/2
SUMBA TOYS POLSKA sp. z o.o. 02-547 Warszawa, Poland
SUMBA TOYS HUNGARY Kft. 2651 Budaörs, 14 2651 Mesterpark Budapest, Hungary
SUMBA TOYS UKRAINE Ltd. 42 Chernovotska street Kyiv 02660, Ukraine
SUMBA TOYS INDIA Pvt. ltd.

	RECHT VAN DE UC NODIG / DE GENE CT IN HOUTEN UC ZU RECHTEN RECHTEN / DESCRIZIONE DEI INDIVISI SEI RECHTEN.
<input type="checkbox"/> Manguant / Missing / Fehlende Teile / Tekort / Fallante / Mancante.	Lidder 481
<input type="checkbox"/> Cassé / Broken / Gebrochen / Rotura / Roto.	SIMBA TOYS CZ, spol. s.r.o. SIMBA TOYS (SWITZERLAND) AG Überstrasse 18 CH-8955 Dietikon/ZH, Schweiz.
<input type="checkbox"/> Autre / Other reason / Andere / Autre reden / Otra razón / Altro motivo	SIMBA TOYS AUSTRIA Handels-GmbH Co KG, Jocher-Blind-Str. 25 1230 Wien, Austria.
Description ou numéro de la pièce demandée / Description or number of part requested / Beschreibung oder nummer des gewünschten Teils / Omschrijving of nummer van het gevraagde onderdeel / Descripción o número de la pieza solicitada / Descrizione o numero del pezzo richiesto :	SIMBA OYVUNCUK PAZAR LTD ST. Ikecemi Mahallesi, Huzur Hoca addresi Karaman Şehir Merkezi No:57/ 4452 Arasgeli / İstanbull, Turkey.
	SIMBA TOYS BULGARIA Ul Rozova Gradina N°17 1588 Koprivna, Bulgaria.
	SIMBA TOYS LTD LTD Simsi Sokak Azeri ABDI LTD
	SIMBA TOYS DUBAI Plot 533, 1088 Dubai, U.A.E.
	SIMBA TOYS MIDDLE EAST QATAR P.O. Box 3060 - Doha Qatar.
	SIMBA SWIMY CHILE - LATAM & MEXICO Of. Militares 5885, Oficina 1402 Las Condes, Santiago de Chile, Chile.
	SIMBA TOYS AFGHANISTAN LTD Kulha Road, A.B.Nagar, Andheri (East) Mumbai 400059, India.
	SIMBA TOYS HONG KONG Limited 20/F, Prudential Tower, The Gateway, Harbour City, 21 Canton Rd, TST, Kowloon, Hong Kong.
	SIMBA TOYS EAST FZCO Al Reem 101, Zone South, Stage 5 Plot 533, 1088 Dubai, U.A.E.
	SIMBA TOYS MIDDLE EAST QATAR P.O. Box 3060 - Doha Qatar.
	SIMBA SWIMY CHILE - LATAM & MEXICO Of. Militares 5885, Oficina 1402 Las Condes, Santiago de Chile, Chile.

Smobix	Nº: <input type="text"/>				
Qté:	Qté:	Qté:	Qté:	Qté:	Qté:
264 Alberta Drive, Phoenix N Phoenix Durban, South Africa.					
Nº: <input type="text"/>					
Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté:					
ALP Warehouse Complex, bulvar 1 140gursky area, Almaty 04161, Kazakhstan					

For UK enquiries only
If you need any assistance, help or spare parts for this product,
please contact the customer care manager.

SMBA SMOBY TOYS UK Ltd
Broomfield House
Boiling Road
BRADFORD BD4 7BG

tel: 01274 765030
fax: 01274 765031
care@smobys.co.uk

NL •Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. WAARSCHUWING! Om gevaren verbonden aan de verpakking (riemen, plastic folie, oppomp-opzetstuk, gereedschap om het product in elkaar te zetten, enz.) te vermijden, verwijder alle onderdelen die geen deel van het speelgoed uitmaken. Door een aansprakelijke volwassene te monteren speelgoed. WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. WAARSCHUWING! Niet op de openbare weg gebruiken. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een stuk gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Mag tegelijkertijd slechts door één kind op een horizontaal vlak worden gebruikt. Vermijd gevaarlijke plaatsen zoals hellende wegen, straten, trappen, greppels, zwembaden of andere wateroppervlaktes. Alvorens te spelen, controleer de staat van het product (montage, beveiligingen, plastic en/of elektrische onderdelen). Indien er een gebrek wordt gconstateerd, het product repareren en vervolgens gebruiken. De ouders moeten toezien op de installatie van de veiligheidvoorzieningen. Technische manipulaties moeten door een volwassene worden verricht. Met het oog op de veiligheid van uw kind is het verboden het product te duwen met een snelheid van meer dan 5 km/uur (door erachter te rennen, met rollerskates, op de fiets enz.). Gebruiken met gesloten schoenen. – Dit speelgoed vergt enige behendigheid en dient met de nodige voorzichtigheid te worden gebruikt om ongevallen, vallen of botsingen die kunnen leiden tot letsel aan de gebruiker of derden te vermijden. Bespreek met de kinderen de waarschuwingen, de aanwijzingen omtrent de veiligheid en de eventuele risico's alvorens te starten met de activiteit. Het niet in acht nemen van de aanwijzingen kan leiden tot vallen, kantelen, of andere beschadigingen.

de plástico, boquilla de inflado y herramientas para el montaje del producto, etc...) juguete.Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable.Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto.
iADVERTENCIA!No utilizar en la vía pública.Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja).La atadura de plástico entre las piezas deberá quitárla un adulto con una herramienta para evitar los bordes cortantes. A utilizar únicamente por un solo niño a la vez y sobre una superficie plana.Evite los lugares peligrosos, como las cuestas, las calles, la proximidad de escaleras, fosos, piscinas u otras instalaciones de agua.Verificar regularmente y al inicio de cada sesión de juego el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y/o eléctricas).Si se WARNINGerva algún defecto, no utilice el producto antes de que este reparado.Los padres deben velar a la colocación o de los dispositivos de bloqueo.Manipulaciones técnicas que deben ser realizadas por un adulto.Para la seguridad de su niño, está prohibido llevar el producto a una velocidad superior a 5 km/h (corriendo, en Soller, en bicicleta, etc.).Se utilizará con zapatos cerrados .- Este juguete requiere cierta destreza para manejarlo. Utilice con precaución para evitar accidentes, caídas o choques que podrían lesionar al usuario o a terceros.Informe a los niños de las advertencias, indicaciones relacionadas con la seguridad y de los riesgos eventuales antes de que empiecen sus actividades.No respetar estas instrucciones podrían provocar una caída, vuelcos o deterioraciones diversas."

PT •informações importantes a guardar.Atenção! Para eliminar perigos ligados à embalagem (fixadores, películas de plástico, ponteira de enchimento, ferramentas para montar o produto,etc.), retire todos os elementos que não fazem parte do produto.Brinquedo para ser montado por um adulto responsável.**ATENÇÃO!** Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto.**ATENÇÃO!** Não utilizar na vía pública.Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (italão de caixa).As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta para limar as arestas vivas, cortantes. Utilização por uma criança de cada vez numa superfície horizontal.Evitar os locais perigosos tais como os caminhos inclinados, as ruas, a proximidade de escadas, de valas, de piscinas ou outras divisões com água.Verifique regularmente no início de cada utilização o estado do produto (montagem, protecção, peças de plástico e/ou peças eléctricas).Se for verificado algum defeito, não utilizar o produto até o defeito ser reparado.Os pais devem cuidar pela colocação do ou dos dispositivos de bloqueio.Manipulações técnicas a serem feitas por um adulto.Para maior segurança das crianças é proibido circular a uma velocidade superior a 5 km/h (em corrida, de patins, de bicicleta, etc.).A utilizar com sapatos fechados.- Este brinquedo requer alguma habilidade. Utilize com cuidado, de modo a evitar acidentes, quedas e colisões que possam magoar o utilizador ou outras pessoas.Discutir com as crianças sobre as advertências, indicações relativas à segurança e os eventuais riscos antes de se consagrarem à actividade.O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desequilíbrio ou

IT Informazioni importanti da conservare.**AVVERTENZA!** Per evitare ogni pericolo legato agli imballaggi (attacchi, fogli di plastica, Valvola di gonfiaggio, utensili per montare il prodotto, ecc.), togliere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. **AVVERTENZA!** Non lasciare mai giocare i bambini senza la sorveglianza di un adulto. **AVVERTENZA!** Non utilizzare su strade pubbliche. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scontrino o cassa). Per evitare il contatto con i bordi taglienti, la linguetta plastica tra le varie parti deve essere rimossa da un adulto. Fare utilizzare da un bambino per volta su una superficie orizzontale. Evitare ambienti pericolosi, tipo percorsi in pendenza, strade, in prossimità di scale, di fosse, di piscine o di altri depositi d'acqua. All'inizio di ogni sessione di gioco, verificare le condizioni del prodotto (montaggio, protezioni, parti in plastica e/o parti elettriche). Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. Si raccomanda ai genitori di verificare il posizionamento dei o dei dispositivi di bloccaggio. Le manipolazioni tecniche dovranno essere effettuate da un adulto. A garanzia della sicurezza del bambino, è vietato spingere il prodotto a una velocità superiore a 5 km/ora (correndo, su pattini, in bicicletta, ecc.). Da utilizzare con calzature chiuse. Questo prodotto richiede destrezza e deve essere utilizzato con prudenza per evitare il rischio di incidenti, cadute o collisioni che potrebbero causare infortuni all'utilente o a terzi. Prima di dedicarsi al gioco, informate i bambini circa le avvertenze, le indicazioni relative alla sicurezza e i rischi eventuali. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazioni o altri tipi di problemi.

DK • Gem disse vigtige oplysninger. Advarsel! For at undgå risikoer, som er relateret til emballagen (vedhæftninger, plastikemballage, oppustningsmundstykke, værktøj til at samle produktet osv.), bedes du fjern alle dele, som ikke er en del af legetøjet. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Lad aldrig barnet lege uden voksenopsyn. ADVARSEL! Må ikke anvendes på offentlig vej. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebevis). Delelne skal skilles ad af en voksen ved hjælp af et værktøj for at undgå skarpe kanter. Kun egnet til brug for et barn ad gangen; på en vandret overflade. Undgå farlige steder, f.eks. skråninger, veje, tæt på trapper, grøfter, swimmingpools og andre vandbassiner. Før brug bør produktets tilstand, f.eks. samlinger, beskyttelses-, plast- og/eller elektriske dele, regelmæssigt kontrolleres. Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, før det er repareret. Forældre skal ovenvågne påsætning af blokeringsanordningerne. Teknisk forarbejde, der skal udføres af en voksen. Af hensyn til barnets sikkerhed er det forbudt at skubbe produktet med en hastighed over 5 km/t (ved at løbe, køre på rollers, cykle eller andet). Må kun benyttes med lukkede sko, aldrig med sandaler. Dette legetøj kræver visse færdigheder af brugeren og skal bruges med forsigtighed for at undgå ulykker, fald og kollisioner, der kan skade brugeren eller tredjemand. Tal med børnene om advaersler og avisningerne, der vedrører sikkerheden, samt eventuelle risici, før aktiviteten påbegyndes. Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre styrkt, tilspænding eller diverse beskadigelser.

SE •Viktig information som ska sparas. Varning! För att eliminera riskerna i samband med förpackningen (bilagor, plastfilm, uppblåsningsmunstycke, verktyg för montering av produkten osv), ta bort alla objekt som inte är en del av leksaken. Leksak som skall monteras av ansvarig vuxen. VARNING! Låt aldrig barnet leka utan vuxen tillsyn. VARNING! Får inte användas på allmän väg. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassabevitto). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas från att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Får endast användas av ett barn i taget, på en horisontell riktning utåt. Undvik farliga platser såsom backiga vägar, gator, närbild av trappor, diken, simbassänger eller andra vattensamlingar. Kontrollera regelbundet produkten tillstånd före varje spelomgång (montering, skydd, plastetiketter och/eller elektriska delar) Om ett fel konstateras får produkten inte användas förrän den är reparerad. Föräldrarna bör övervaka installationen och blockeringen. Tekniska handlingar som bör utföras av vuxen. För barnets säkerhet är det förbjudet att skjuta produkten fortare än 5 km/tim. (springa, med bläjs, till cykel etc.) Bör ej användas med öppna skor. – Denna leksak kräver färdighet och ska användas med försiktighet för att undvika olyckor; fall eller kollisioner som troligen kommer att skada användaren eller andra mänskor i närheten. Tala med barnen om de varningar som ges, om anvisningar beträffande säkerhet och de eventuella riskerna innan de börjar med utförandet. Om givna råd inte respekteras kan detta förorska ett fall,